

Урок 4

На улице

新单词

- Вы знаете. 您知道。
- здесь 在这里
- стоянка такси 出租车站
- автобус 公共汽车
- куда 到哪里去
- налево 向左， 在左边
- Арбат 阿尔巴特街

Диалог 1 对话1

- -- Извините, пожалуйста. 抱歉，打扰一下。
- -- Да? 什么事?
- -- А, это вы? Туристка и журналистка? 啊，是您吗？那位旅行家和记者？
- -- Да, это я. 是的，正是我。
- -- Вы не знаете, где здесь метро? 您知道，这儿哪里有地铁吗？

Диалог 1 对话1

- -- Здесь нет метро. 这里没有地铁。
- -- Здесь нет метро? 这里没有地铁?
- -- Да, нет метро. Вот стоянка такси, а там автобус. 是的，没有。这里是出租车占，那边是公交车。
- -- Спасибо. 谢谢。

Извините, пожалуйста. 抱歉，打扰一下。

- 礼貌用语，还可以说**скажите, пожалуйста.**
- 回答可以用**Да?** 什么事？

А, это вы? 啊，是您吗？

- **а** 连词，表示转折关系；语气词，表示顿时明白或惊讶的语气。
- 这句话用**Да./Нет.**回答。

Туристка и журналистка? 您是那位旅行家和记者吗？

- 用调型3读出提问的语气。

Вы не знаете...

- **знать** 动词变位:
- **я знаю** 我知道, **ты знаешь** 你知道, **он/она знает** 他/她知道, **мы знаем** 我们知道, **вы знаете** 您/你们知道, **они знают** 他们知道
- **я понимаю** 我理解, **ты понимаешь** 你明白, **он/она понимает** 他/她明白, **мы понимаем** 我们明白, **вы понимаете** 您/你们明白, **они понимают** 他们明白

Где здесь метро? 这附近哪里有地铁?

- 问路:
- Где здесь банк? 这附近的银行在哪儿?
- Где здесь магазин? 这附近的商店在哪儿?

Здесь нет метро. 这儿没有地铁。

- **нет**放在句子当中表示“没有”。
- 这不是地铁: Это не метро.
- 对比:

Здесь **нет** кино. 这里没有电影院。

Это **не** кино. 这不是电影院。

Здесь **нет** фото. 这里没有照片。

Это **не** фото. 这个不是照片。

Здесь **нет** кафе. 这里没有小餐馆。

Это **не** кафе. 这个不是小餐馆。

句子小结

- Извините, пожалуйста. 抱歉打扰一下。
- Вы не знаете, где здесь метро? 您知道这儿的地铁在哪里吗?
- Вот стоянка такси, а там автобус. 这儿是出租车站, 那边是公交车。

Диалог 2 对话2

- -- В центр, пожалуйста. 去市中心，谢谢。
- -- Куда в центр? 去市中心哪里？
- -- На Арбат. 去阿尔巴特街。
- -- Хорошо. 好的。
- -- Вот, пожалуйста, Арбат. Вот, налево, станция метро, а это улица Арбат. 请看，阿尔巴特街到了。左边是地铁站，右边是阿尔巴特街。
- -- Спасибо. 谢谢。

в центр “去市中心”

- в на加第四格：去哪里，表示方向。如：
- в центр 去中心，в парк 去公园，в банк 去银行，в школу 去学校，в общежитие 去宿舍，в аудиторию 去教室
- на улицу 去街上，на Арбат 去阿尔巴特街，на завод 去工厂，на урок 去上课，на работу 去上班，去工作

направо往右边，向右边；налево往左边，向左边

- -- Где банк? 银行在哪儿?
- -- Идите **направо**. 向右转!
- -- Где метро? 地铁在哪儿?
- -- Идите **налево**! 向左转。

справа从右边，在右边； слева从左边，在左边

- -- Где здесь театр? 这附近的剧院在哪儿?
- -- Театр **слева**. 剧院在左面。

- -- Где здесь ресторан? 这附近哪儿有餐馆?
- -- Ресторан **справа**. 餐馆在右边。

句子小结

- В центр, пожалуйста. 麻烦您，去市中心。
- Куда в центр? 去市中心哪里？
- На Арбарт. 去阿尔巴特街。
- Вот, пожалуйста, Арбат. 好了到阿尔巴特街了。
- Вот, налево, станция метро, а это улица Арбат. 左边是地铁站，这边就是阿尔巴特街。

地址的写法

- 国家，城市，街道，楼号，房号，如：
- Россия, Москва, ул. Вахтангова, д.10, кв.106.
- 俄罗斯，莫斯科，Вахтангова大街，10号楼，106室
- ул. -- Улица
- д.-- ДОМ
- кв.-- квартира

命令式

- 以**-ите**结尾和所有以**-йте**结尾的动词叫做命令式。
- 命令式：发出命令、指令或者提出请求。
- **Извините** 抱歉，对不起。
- **Идите!** 走吧！
- **Идите прямо.** 直走。
- **Слушайте!** 请听！
- **Читайте!** 请读！
- **Пишите!** 请写！

城市名

Лондон	伦敦
Эдинбург	爱丁堡
Вашингтон	华盛顿
Торонто	多伦多
Нью-Йорк	纽约

街头标识

МУЗЕЙ	博物馆
ТУРИЗМ	旅游
МИЛИЦИЯ	警察局
КИОСК	报刊亭
РЕМОНТ	维修
МЕДПУНКТ	急救站

Арбат 阿尔巴特街

- 阿尔巴特街是莫斯科市中心的一条著名步行街，紧邻莫斯科河，是莫斯科的象征之一。
- 著名诗人普希金从1830年起居住在这条大街上。
- 普希金故居：阿尔巴特街53号。
- 现代俄罗斯作家阿纳托利·纳乌莫维奇·雷巴科夫：《阿尔巴特街的女儿们》
- 新阿尔巴特街
- 旧阿尔巴特街

句子小结

- Извините, пожалуйста. 抱歉，打扰一下。
- Вы не знаете, где здесь метро? 您知道这儿的地铁在哪里吗?
- Вот стоянка такси, а там автобус. 这儿是出租车站，那边是公交车。
- В центр, пожалуйста. 麻烦您，去市中心。
- Куда в центр? 去市中心哪里?
- На Арбарт. 去阿尔巴特街。

- Вот , пожалуйста, Арбат. 好了到阿尔巴特街了。
- Вот, налево, станция метро, а это улица Арбат. 左边是地铁站，这边就是阿尔巴特街。